Дело № 5-311/6/2022

УИД: 16MS0062-01-2022-001359-72

Постановление

о назначении административного наказания

28 июня 2022 года Город Набережные Челны Республики Татарстан

Мировой судья судебного участка № 6 по судебному району г. Набережные Челны Республики Татарстан Лыкова О.С., при рассмотрении дела об административном правонарушении, предусмотренном статьёй 2.1 Кодекса Республики Татарстан об административных правонарушениях, в отношении

Мотыгуллина Рамиля Накиповича, родившегося …, зарегистрированного по адресу: … г. Набережные Челны Республики Татарстан, директора ООО «Б...»,

установил:

13.04.2022 в 15 час. 37 мин. на фасаде «Пельменной», находящейся по адресу: пр. им. Мусы Джалиля, 45 г. Набережные Челны Республики Татарстан, в помещении, арендуемом ООО «Б...», зафиксировано нарушение законодательства Республики Татарстан о языках в оформлении размещенной наглядной информации, который указан на русском языке без перевода на татарский язык.

На рассмотрение дела Мотыгуллин Р.Н. не явился, будучи надлежаще извещённым (л.д.18, 19). Согласно статье 14 Международного пакта о гражданских и политических правах распоряжение своими правами по усмотрению лица является одним из основополагающих принципов судопроизводства. А потому мировой судья считает возможным рассмотреть дело в отсутствие лица, в отношении которого ведётся производство по делу.

Исследовав материалы дела, суд приходит к следующему.

Согласно статье 3 Закона Республики Татарстан от 08.07.1992 N 1560-ХII "О государственных языках Республики Татарстан и других языках в Республике Татарстан" государственными языками в Республике Татарстан являются равноправные татарский и русский языки. В силу требований статьи 20 названного закона в коммерческой деятельности используются государственные языки Республики Татарстан и иные языки населения, проживающего на соответствующей территории, в объемах, необходимых для профессиональной деятельности. Тексты наглядной информации оформляются на государственных языках Республики Татарстан.

Суд считает, что обстоятельства, имеющие значение для правильного разрешения дела в отношении Мотыгуллина Р.Н., подтверждаются протоколом об административном правонарушении (д.д.2), копией договора аренды нежилого помещения, расположенного по вышеназванному адресу (л.д.7-11), , фотоснимками вывески на фасаде здания (л.д.13-14).

Содеянное Мотыгуллиным Р.Н. мировой судья квалифицирует по статье 2.1 Кодекса Республики Татарстан об административных правонарушениях как несоблюдение требований законодательства Республики Татарстан о языках при оформлении и размещении визуальной информации, что влечет предупреждение или наложение административного штрафа на должностных лиц в размере от пятисот до одной тысячи рублей.

Согласно статье 2.4 Кодекса Российской Федерации об административных правонарушениях административной ответственности подлежит должностное лицо в случае совершения им административного правонарушения в связи с неисполнением либо ненадлежащим исполнением своих служебных обязанностей.

При назначении наказания мировой судья принимает во внимание обстоятельства дела, данные о личности правонарушителя, его имущественное положение. Обстоятельствами, смягчающими ответственность, мировой судья учитывает признание вины Мотыгуллиным Р.Н., выраженное представителем при составлении протокола, готовность к принятию мер по устранению нарушения закона. Отягчающих ответственность обстоятельств по делу не установлено.

При таких условиях суд считает необходимым и достаточным назначить минимальное наказание, предусмотренное санкцией статьи.

На основании изложенного, руководствуясь статьями 23.1, 29.9-29.11 Кодекса Российской Федерации об административных правонарушениях, мировой судья

постановил:

должностному лицу Мотыгуллину Рамилю Накиповичу за совершение административного правонарушения, предусмотренного статьёй 2.1 Кодекса Республики Татарстан об административных правонарушениях, назначить наказание в виде предупреждения.

Копию постановления направить лицу, в отношении которого ведётся производство по делу, и должностному лицу, составившему протокол об административном правонарушении.

На постановление может быть подана жалоба в течение десяти суток со дня получения копии постановления в Набережночелнинский городской суд Республики Татарстан через мирового судью либо непосредственно в городской суд.

Мировой судья *подпись*  Лыкова О.С.